

Sassenage

en pages

www.sassenage.fr



TOURISME

Le schéma local de développement du tourisme et des loisirs de proximité lancé à l'automne dernier livre ses premiers résultats.

C'est avec une offre repensée, des liens renforcés avec le tissu économique, et un office de tourisme totalement réaménagé que s'ouvre la saison touristique 2013...

12

PROJET DE VILLE

Au terme de la concertation...

18

CITOYENNETÉ

Du sens civique et européen des jeunes Sassenageois

19

CADRE DE VIE

Des espaces publics apaisants

PUBLI

L'essor de vos idées



*Communication
Régie publicitaire*



**Une stratégie de communication
authentique, positive et durable.**

8, rue de Mayencin - 38400 St Martin d'Hères

Tél. 04 76 44 63 76 - Fax. 04 76 42 48 88

E-mail : publiz@wanadoo.fr



COIFF'HAIR



du Mardi au Vendredi

8h30 à 11h30

14h00 à 18h30

Samedi

8h00 à 12h30

☎ **04 76 27 47 53**

10, quai du Furon - 38360 Sassenage

SASSENAGE À LOUER

APPARTEMENTS
DU STUDIO
AU 2 PIÈCES



Gilles
TRIGNAT
GESTION LOCATIVE

04 76 44 91 76

www.trignat.fr

PHARMACIES DE GARDE

• Lundi 8 juillet /

Pharmacie de l'Avenue,
40 av. de Romans, Sassenage,
04 76 27 09 21

• Lundi 15 juillet /

Pharmacie du Furon,
15 rue du Gua, Sassenage,
04 76 26 65 72

• Lundi 22 juillet /

Pharmacie de l'Argentière,
14 bis av. de Romans, Sassenage,
04 76 27 52 26

• Lundi 29 juillet /

Pharmacie des Cuves,
place Louis Reverdy,
Sassenage, 04 76 27 40 71

• Lundi 5 août /

Pharmacie de l'Avenue,
40 av. de Romans, Sassenage,
04 76 27 09 21

• Lundi 12 août /

Pharmacie du Furon,
15 rue du Gua, Sassenage,
04 76 26 65 72

• Lundi 19 août /

Pharmacie de l'Argentière,
14 bis av. de Romans, Sassenage,
04 76 27 52 26

• Lundi 26 août /

Pharmacie des Cuves,
place Louis Reverdy,
Sassenage, 04 76 27 40 71

• Lundi 2 septembre /

Pharmacie de l'Avenue,
40 av. de Romans, Sassenage,
04 76 27 09 21

ETAT CIVIL

• NAISSANCES

17/05 Julia GENEVOIS-ROLAND
19/05 Tina ANTOINE
24/05 Léo MARTINEZ
27/05 Mathéo CURCIO
29/05 Milan DEBARGE
31/05 Manon FINET
03/06 Flavie BLANCHOT
03/06 Alix PAYET-BURIN
06/06 Manon DE RUBIA
07/06 Nassim HASSAINI

• MARIAGE

01/06 Aurélie INFUSO
et Thomas ARNOUX
08/06 Slobodanka MODIC
et Benoît DESCHAMPS
08/06 Amélie REYSSET
et Guillaume DELUNEL
08/06 Assia CHAMEKH
et Abdelaziz HAMADA
08/06 Stéphanie CHABERT
et Jean-François BELLAVIA
08/06 Delphine AKRET
et Gaël CHOUX
08/06 Nathalie BAUDIN
et Michel ROGUET
15/06 Vanessa PERRUCHIONE
et Tifenn PERRON

• DECES

29/05 Jacques VANIER
31/05 Dominique MOSCA
02/06 Yvonne RAVEL
veuve COLLY
07/06 Yolande ALBERTO
11/06 Guy MOREL
11/06 Irène BUISSON
veuve NEYROUD
13/06 Auguste BALLAY

L'arrivée de l'été s'est faite sans transition... avec l'hiver ! De quoi perturber l'entame de la saison touristique puisque les caprices météorologiques ont effectivement rendu l'ouverture de la grotte les Cuves quelque peu aléatoire.

Qu'à cela ne tienne, ces temps sont révolus. L'été est enfin là, et la saison touristique déclarée ouverte !

Le dossier de ce Sassenage en pages vous invite justement à un petit tour de ce que cet été vous réserve de nouveautés !

Du tourisme à l'économie il n'y a qu'un pas, et l'actualité économique occupe elle aussi une place de choix dans le sommaire de ce numéro d'été. Entre le lancement de Vet'innov, village d'entreprises technologiques innovantes qui préfigure une « Silicon valley sauce iséroise », et les mouvements observés en termes de reprise et création d'entreprises sur le territoire communal, le dynamisme de Sassenage ne se dément pas !

Feuilletez ce Sassenage en pages, et faites-vous une idée !

Bonne lecture, bon été, et à la rentrée !

La rédaction

Retrouvez l'actualité sur www.sassenage.fr



Magazine d'informations
de la Ville de Sassenage
N° 184 été 2013

Rédaction : Hôtel de ville
1, place de la Libération
BP 31 - 38360 Sassenage
0 810 038 360*

Directeur de la publication : Christian Coigné - **Rédactrice en chef :** Géraldine Ferronato-Sgarra - **Maquette :** Agence Connivence - **Claix Exécution graphique :** Duilio Cusani - **Rédaction :** Alexandra Benedetti, Christelle Bingert, Géraldine Ferronato-Sgarra, Deborah Manin, Nathalie Monnet, Michelle Petrizelli - **Impression :** Imprimerie Courand & associés - **Photos :** Service communication, DR - **Mise en page :** Duilio Cusani, Géraldine Ferronato-Sgarra, Nathalie Monnet, Michelle Petrizelli - **Distributeurs :** Jean-Marc Donini, Rémy Gallo, Dolorès Soler.

Tirage : 5 700 exemplaires - Dépôt légal à parution - ISSN n° 1273 - 7070 - Impression à base d'encre végétale sur un papier ECF issu des forêts gérées durablement, blanchi sans chlore et certifié PEFC à l'imprimerie Courand et associés.



Vet'innov officiellement lancée !

REPÈRES

Surface de Vet'innov

**20,5
hectares,
dont 2,2
hectares
portés par
la CDC et
Isorg**

Implantation Isorg
**sur 2 000m²
de bureaux
et 1 000m²
de salles
blanches**

Démarrage industriel
prévu

début 2015

Nombre d'emplois
attendus sur Vet'innov

**Passage de
18 à 100
salariés dès
l'année
prochaine,
400 à terme
(4-5 mois)
sur toute
la zone**



Lors de la conférence de presse

Sassenage en pages de juin annonçait en avant-première la création d'un nouveau pôle d'activités, Vet'innov, sur le secteur plus communément appelée zone de Clémencière. Vendredi 7 juin, la nouvelle est devenue officielle à l'occasion de la conférence de presse qui s'est tenue en mairie en présence des principaux acteurs du projet. Et le moins que l'on puisse dire c'est que tous semblaient ravis, à l'instar du maire, Christian Coigné, « heureux que Sassenage accueille un projet de cette envergure », et de Claude Blanchet, directeur de la Caisse des dépôts et consignation (CDC) : « La création de cette zone est un défi que nous avons relevé collectivement. C'est l'exemple même de ce qu'il faut faire. Pour le projet porté par Isorg⁽¹⁾, nous sommes allés au-delà de notre rôle habituel de partenaire financier puisque nous sommes carrément rentrés au capital d'Isorg ».

Joëlle Seux, directrice de l'AEPI, partage le même enthousiasme : « La création de cette zone et l'implantation d'Isorg va permettre à Grenoble de jouer dans la cour des grands. L'innovation est un atout que beaucoup nous envient ! ». Jean-Yves Gomez, cofondateur et PDG d'Isorg, remercie quant à lui tous ceux qui ont soutenu le projet : « C'est très compliqué pour une start-up de passer de la recherche à la production. Beaucoup d'ailleurs ne peuvent pas produire le fruit de leurs recherches par manque d'infrastructures. Notre choix de produire en France a surpris tout le monde, mais notre implantation dans Vet'innov montre que c'est possible ! Nous remercions particulièrement la CDC, l'AEPI, et aussi le maire de Sassenage et ses services pour leur grande réactivité ».

Grande fierté également pour le conseil général à travers son vice-président à l'économie,

Christian Pichoud, qui se félicite « d'avoir apporté le soutien du Département à une entreprise innovante comme Isorg car cela dépoussière l'image de « mammouth » qu'ont parfois les collectivités... ».

Marc Baïetto, président de La Métro, conclut en montrant Vet'innov en exemple : « Nous avons tous eu l'audace d'œuvrer ensemble pour ce projet, au-delà des questions de territoires et de clivages politiques. Nous pouvons être fiers du résultat ! ».

Au-delà de la simple présentation du projet, cette conférence de presse aura aussi permis aux actuels et futurs « utilisateurs » de la zone de faire connaissance et, pourquoi pas, d'entreprendre ensemble de nouveaux projets...

(1) Première entreprise innovante à s'installer dans Vet'innov

Vet'innov s'est doté d'une identité visuelle qui a elle aussi été dévoilée lors de la conférence de presse du 7 juin !



L'Histoire au présent

Luna Essa, jeune Sassenageoise de 17 ans, est onzième au niveau régional du concours national de la Résistance et de la Déportation⁽¹⁾. Récit...



Autour de Simone Lagrange, Luna à sa gauche, et ses camarades



“

Je ne sais pas comment elle arrive à vivre avec tout ce qu'elle porte

”

Ce mois-ci, Luna Essa, jeune lycéenne de presque 18 ans, s'est livrée à Sassenage en pages concernant sa participation au concours national de la Résistance et de la Déportation où 1130 jeunes des lycées et collèges étaient en lice sur la région Rhône-Alpes. Le sujet du devoir, « Communiquer pour mieux résister », a vraisemblablement inspiré Luna, qui est sortie onzième de la région. « Il fallait rédiger un communiqué au général De Gaulle en tant que Résistant ». La rencontre avec Marie-Jo Chambardelot, une ancienne Résistante (ndlr : et présidente de la fondation pour la mémoire de la déportation) lui a insufflé un fil conducteur. « Son nom de code pendant la guerre était Georges-France 31. Je l'ai repris pour mon récit que j'ai voulu imprégner d'une certaine force et de mélancolie. Malgré cela, j'étais déçue de ce devoir. Je pensais pouvoir mieux faire. » Son professeur l'a appelée un soir pour lui annoncer la nouvelle. « J'étais onzième sur 1124 ! Elle m'a dit combien elle était fière de moi, mais malgré cela je n'y croyais toujours pas, car je savais que seuls quinze personnes seraient sélectionnées ». Il a fallu trois semaines et la remise des prix en préfecture, mercredi 5 juin, pour que Luna y croie.

Une cérémonie qui marque

Mercredi 5 juin, les salons de la préfecture étaient parés d'une ambiance bien chaleureuse. Des dizaines de jeunes étaient ainsi venus recevoir un prix sur le thème de la déportation. Une belle séquence que Luna a savourée. « C'était grandiose. Nous avons pu rencontrer cette fois Simone Lagrange (ndlr : survivante du camp d'Auschwitz et témoin au procès Barbie). Nous nous sommes assis avec elle et avons bu ses paroles. C'était inimaginable d'être avec elle, nous en avons tellement parlé en classe ! À son procès, Barbie

lui avait dit : « Je regrette que vous soyez rentrée d'Auschwitz ». Elle raconte tout ce qu'elle a vécu avec tant de naturel, malgré les atrocités ! Je ne sais pas comment elle arrive à vivre avec tout ce qu'elle porte... Je suis sans doute l'une des dernières générations à rencontrer une grande Dame comme elle... »

Ce concours est une manière de ne pas oublier et de faire perdurer la mémoire, de mieux comprendre aussi. « Cette guerre est difficile à saisir. Comment a-t-on pu industrialiser la mort par la non acceptation de la différence ? »

Le cœur déchiré, Luna vit avec son temps.

Un état d'esprit

La jeune fille analyse avec finesse et précision le monde dans lequel elle vit, avec des idéaux qu'elle aimerait universels. « Les guerres, notamment civiles, se multiplient. Je réalise ce qui se passe autour de moi et ne me fais pas de fausses idées sur l'avenir qui nous attend. C'est quand le contexte économique et social se dégrade que les différences s'exacerbent. » Et pour parer à cela ? « L'amitié, les relations fortes sont un rempart à l'intolérance. Quand je pense qu'en une semaine il y a eu la mort de Clément Méric, les événements en Turquie, la Syrie, j'ai peur que la violence soit vécue comme une banalité. »

Et sinon ? Luna est une jeune fille bien dans sa vie et son temps, fan de music pop et cinéophile. Et à l'heure de cette rencontre, en pleine révision des matières du bac de première ! ●

(1) Le concours national de la Résistance et de la Déportation a été fondé à l'initiative de la Confédération Nationale des Combattants Volontaires de la Résistance afin de perpétuer chez les jeunes Français le souvenir des souffrances et des sacrifices des héros et martyrs de la Résistance.

Sortie du livre « Faire parler les silences »

Le récit que Raymond Perret*, fils d'anciens Résistants sassenageois, écrivait l'an dernier est sorti. « Faire parler les silences » fait très justement parler les anonymes, ceux qui ont fait la Résistance à Sassenage, dans le Vercors et autour. Il est en vente à Sassenage aux tabacs presse de l'Ovalie et rue des Pies.

* Lire, dans Sassenage en pages n°172 – juin 2012, le portrait « Faire parler les silences », page 3.

FOCUS



Parés pour cet été !

Mercredi 22 et jeudi 23 mai se déroulaient les inscriptions aux activités d'été pour les enfants et les ados de la commune. Et grâce au guichet unique, moins de panique ! Finies les files d'attente interminables pour les parents ! 306 dossiers ont été traités pendant ces deux jours par les trois services proposant des activités durant les vacances d'été (164 enfance, 89 multisports, 53 jeunesse).



Pour tous les goûts !

L'expo-vente des ateliers artistiques du centre associatif Saint-Exupéry et des associations Art et poterie Mélusine et la Route de la soie avait lieu vendredi 24 et samedi 25 mai dans les locaux du centre associatif. Une bonne occasion de trouver le cadeau idéal pour la fête des mères qui avait lieu le dimanche suivant !



Raconte-moi une histoire...

L'intervenante du secteur jeunesse de la médiathèque l'Ellipse proposait une délicieuse séance de lecture sur le thème de la gourmandise aux enfants venus l'écouter mercredi 22 mai.



Naturellement réussie.

Dimanche 9 juin au parc de l'Ovalie, la fête de la nature organisée par Environnement Nature à Sassenage a su, cette année encore, séduire et surprendre les visiteurs. Des stands sur les petites bêtes qui nous entourent et sur l'écologie, des produits régionaux et artisanaux, et des animations pour petits et grands étaient au rendez-vous de cette journée ludique et conviviale. Le stand tenu par la Ville a notamment permis de rendre plus concret son engagement en matière de développement durable.



Les résidents fêtent l'été !

Vendredi 14 juin, c'était la fête à l'éhpad ! Après avoir partagé un bon repas au son de refrains d'antan chantés en chœur, les résidents assistaient à deux animations sur le thème de la vannerie et des anciens appareils de téléphone et de radio. Ils ont également eu la surprise de recevoir la visite de David Smétanine, champion paralympique aux JO de Pékin, et d'élus dont le maire, Christian Coigné, et Nathalie Jamois, son adjointe en charge de la solidarité sociale, du CCAS et du logement.





L'interco' au Théâtre en Rond.

Jeudi 6 juin se déroulaient les 12^{èmes} rencontres de l'intercommunalité au Théâtre en Rond. Cet événement, organisé par l'Association des maires de l'Isère, a pour vocation d'informer les communes sur des thèmes d'actualité et leurs évolutions tels que la décentralisation ou encore la baisse des concours financiers de l'Etat.



Le foot a la cote à Sassenage !

Vive satisfaction pour l'US Sassenage football qui, pour la deuxième fois, a pu accueillir la journée nationale des débutants U6-U7 samedi 8 juin au complexe sportif Paul Vieux-Melchior. De 9h à 17h, soixante-dix équipes régionales étaient présentes, soit près de 500 enfants. Par ailleurs, l'équipe 1^{ère} fanion du club sassenageois accède à la division supérieure, et les U15 ont remporté la coupe du championnat. Enfin, mercredi 19 juin, le district de l'Isère honorait l'USSF pour son école de foot en lui décernant le label « école de foot ».



Bientôt la quille !

Les kermesses sont des moments marquant la fin d'une dure année de labeur pour les écoliers. Vendredi 14 juin, franche rigolade et esprit de camaraderie régnaient dans les écoles Rivoire de la Dame et Vercors.

Les traditionnels chamboule-tout, course aux œufs, tour infernale et stand de maquillage ont cette fois encore fait carton plein !



Touristiquement vôtre



Un environnement préservé

“

Le tourisme
comme moteur
du développement
local

”

En plaçant le tourisme au cœur du Projet de ville, Sassenage a affirmé sa volonté d'en faire un élément fondamental de son développement. Conformément à la définition qu'en donne l'institut national de la statistique et des études économiques (Insee), « le tourisme comprend les activités déployées par les personnes au cours de leurs voyages et séjours dans des lieux situés en dehors de leur environnement habituel pour une

période consécutive qui ne dépasse pas une année, à des fins de loisirs, pour affaires et autres motifs non liés à l'exercice d'une activité rémunérée dans le lieu visité ». Le tourisme concerne donc autant l'économie que le cadre de vie, les loisirs, le patrimoine, l'animation, la culture ou encore le sport. Une approche transversale qui soutient certes le rayonnement communal, mais qui profite aussi aux Sassenageois dans leur vie quotidienne. En effet, pas question de mettre dos

à dos touristes et habitants, mais bien de leur faire partager le territoire communal et de conforter l'activité touristique comme moteur de l'économie et de la vie locales. Les premières conclusions de la réflexion engagée à l'automne dernier pour définir le schéma local de développement du tourisme et des loisirs de proximité s'inscrivent dans cette démarche de partage où chacun trouve finalement son compte. Illustration avec cette saison 2013 riche en nouveautés.

RENDEZ-VOUS SAMEDI 13 JUILLET À 12H POUR DÉCOUVRIR L'OFFICE DE TOURISME...

OFFICE DE TOURISME, PLACE DE LA LIBÉRATION,
04 76 53 17 17 OU OFFICE.TOURISME@SASSENAGE.FR
EN JUILLET ET AOÛT, DU LUNDI AU SAMEDI DE 10H
À 12H15 ET DE 14H À 17H, ET DE 10H À 14H
LE DIMANCHE ET LES JOURS FÉRIÉS.

GROTTE LES CUVES, 04 76 27 55 37
OU GROTTES@SASSENAGE.FR
EN JUILLET ET AOÛT, VISITES À 13H15, 13H45, 14H30,
15H, 15H45, 16H15, 17H ET 17H30.



TROIS QUESTIONS À... ANNIE SAUNIER-PLUMAZ

ADJOINTE CHARGÉE DU TOURISME, DE L'ANIMATION, DU PATRIMOINE ET DE L'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE

Qu'a révélé le diagnostic de territoire réalisé en début d'année dans le cadre du schéma local de développement du tourisme et des loisirs de proximité ?

Il a permis de dégager un certain nombre de pistes d'amélioration pour renforcer l'attractivité et le dynamisme de Sassenage. En associant notamment les acteurs de l'économie touristique, cette étape préalable a par exemple révélé une attente de synergies plus fortes. L'office de tourisme a un rôle essentiel à jouer en termes d'information, de prise de contact et de mise en relation. Depuis le diagnostic, l'évolution est d'ailleurs déjà notable, et nous travaillons à resserrer encore davantage les liens. Il est ressorti aussi que l'animation est un

élément majeur. Grâce aux partenariats tissés avec la Ville et les commerçants locaux, les organisateurs du Pétanque International Cup et du championnat de France de pétanque incarnent parfaitement ce rapprochement souhaité et nécessaire entre animation, tourisme et vie économique, porteur pour le rayonnement touristique. Une approche globale qui contribue indéniablement à consolider et dynamiser les atouts touristiques et économiques de la commune.

En quoi cette saison touristique 2013 est-elle particulière ?

Elle l'est notamment parce qu'elle traduit les premiers axes d'amélioration dégagés par le diagnostic de territoire. Nous avons par exemple repensé l'offre touristique

en créant de nouveaux produits et une boutique à l'office de tourisme, en définissant de nouveaux tarifs, en réaménageant complètement l'Office afin d'en améliorer l'accessibilité, notamment à destination des personnes en situation de handicap. En intégrant l'ensemble des réflexions amorcées à différentes échelles, que ce soit avec le Parc naturel régional du Vercors, ou encore au niveau de La Métro, Sassenage est en outre au cœur de toutes les discussions liées au développement touristique.

Touristiquement parlant, quels vont être les faits marquants de cet été ?

Tout d'abord l'inauguration de l'office de tourisme le 13 juillet, en présence d'une délégation de

Sasso Marconi (Italie) dans le cadre du 10^{ème} anniversaire du jumelage⁽¹⁾. On notera aussi les deux séances de cinéma en plein air, ou encore le pique-nique quinguette prévu le 28 juillet au parc de l'Ovalie. Des événements que nous avons pensés à des fins touristiques, mais aussi et surtout pour rythmer l'été des Sassenageois.

Autres nouveautés : l'agrandissement de l'aire d'accueil de camping-cars, la mise en place de QR codes sur les parcours thématiques du patrimoine, le lancement du géocaching, l'exposition prévue à la médiathèque du 9 au 25 juillet en écho au 60^{ème} anniversaire de l'exploration du gouffre Berger, et dans la continuité de la conférence que nous avons organisée le 12 juin.

De nombreuses actions menées au service des Sassenageois concourent finalement aussi à soutenir le tourisme : de la qualité des espaces verts à la mise en lumière du patrimoine, que nous avons lancée l'été dernier et que nous poursuivons cette année (NDLR : lire en page 16), en passant par l'aménagement d'équipements de loisirs, comme par exemple le mini-terrain de basket et les tables de ping-pong venues récemment conforter la vocation de loisirs du secteur situé à proximité de la halle des sports... Tout est finalement un peu du tourisme. Les faits marquants sont donc nombreux !

(1) Lire en page 24

ÉNIGMATIQUE PATRIMOINE...

Activité ludique de découverte du patrimoine, le géocaching vous plonge dans une chasse au trésor des temps modernes qui, au gré d'indices et d'étapes, vous conduira à l'ultime cache... Un descriptif volontairement mystérieux pour vous mettre dans l'ambiance ! Quelques indices quand même : le Bourg compte sept caches et donc autant d'énigmes à résoudre pour décoder les coordonnées GPS de la cache finale ; chaque énigme permettant en effet d'en découvrir un nombre constitutif.

Les trésors sont en fait de petits objets sans valeur. Si vous décidez de les emmener au gré de vos découvertes, il vous faudra les remplacer pour perpétuer ce plaisir de l'exploration patrimoniale. Et si un TravelBug ou un Geocoin (plaque ou pièce d'identification) accompagne l'un d'eux, il vous permettra d'en faire le signalement sur internet (www.geocaching.com) et d'en suivre la progression à travers le monde !

La Ville lance officiellement cette nouvelle activité de découverte du patrimoine dans le cadre de l'anniversaire du jumelage avec Sasso Marconi, et des initiations seront ensuite proposées par l'office de tourisme dès mi-juillet.

INFOS : OFFICE DE TOURISME, 04 76 53 17 17
ET OFFICE.TOURISME@SASSENAGE.FR



SCANNEZ, DÉCOUVREZ !

Les parcours thématiques « Au fil du patrimoine », matérialisés par des potelets surmontés de pictogrammes et de numéros, se dotent de QR codes pour permettre une découverte mobile et en totale autonomie du patrimoine local.

Si vous êtes possesseur d'un smartphone, entendez téléphone intelligent, il vous suffit, dès mi-juillet, de scanner les QR codes à chaque étape pour en savoir plus !

INFOS : OFFICE DE TOURISME, 04 76 53 17 17
ET OFFICE.TOURISME@SASSENAGE.FR

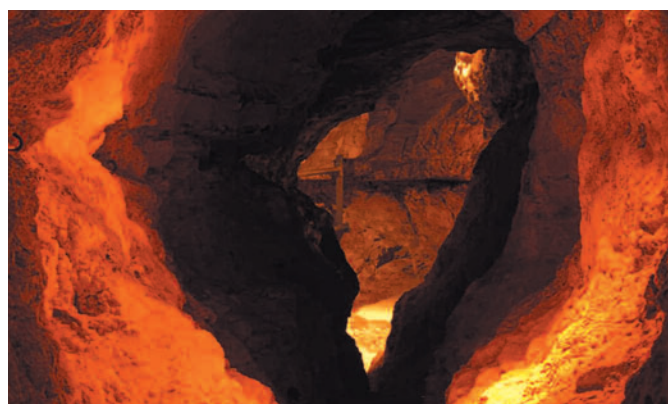


A FOND LE GOUFFRE !

Du 9 au 25 juillet à la médiathèque l'Ellipse, l'office de tourisme vous propose une exposition sur la découverte du gouffre Berger et sur le réseau spéléologique et hydrologique de la grotte Les Cuves.

Maquette, objets et couverture médiatique d'époque vous éclaireront par exemple sur les soixante ans qui nous séparent de cette exploration majeure.

Merci au SGCAF pour le prêt de matériel, et à Régine Landry pour la mise en scène de cette exposition.



animé



ÇA VA GUINCHER À L'OVALIE !



Véritable institution française, la guinguette est un rassemblement populaire et musical traditionnellement située près d'un cours d'eau ou d'un lac.

Dimanche 28 juillet, rendez-vous est donné à 12h au parc de l'Ovalie pour un pique-nique guinguette⁽¹⁾ à la fraîche, au bord de l'eau.

Venez avec votre déjeuner à déguster sur l'herbe, et si vous vous sentez l'âme musicienne, amenez votre instrument de prédilection (accordéon, violon, guitare...) pour partager votre talent, et pourquoi pas inciter les autres convives à improviser une petite danse !

Une surprise attend les cinquante premières familles ou groupes d'amis qui s'installeront sur la pelouse pour pique-niquer, alors n'arrivez pas trop tard !

(1) manifestation annulée en cas de pluie.

INFOS : CENTRE ASSOCIATIF SAINT-EXUPÉRY,
04 76 26 50 99



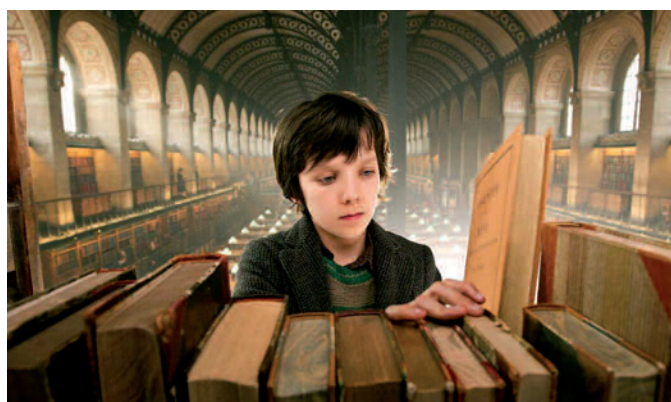
UNE TOILE SOUS LES ÉTOILES

Deux séances de cinéma en plein air⁽¹⁾ sont programmées cet été au parc de l'Ovalie : dimanche 7 juillet, vous pourrez ainsi voir ou revoir l'émouvant *Intouchables*, d'Eric Toledano et Olivier Nakache, l'un des plus gros succès de l'histoire du cinéma français.

Vendredi 9 août, une virée fantastique dans le Paris des années 30 vous sera proposée avec *Hugo Cabret*, de Martin Scorsese. Les projections débiteront à 22 heures précises, et pour être plus à l'aise, n'hésitez pas à venir avec une chaise pliante ou un plaid, histoire de profiter de la soirée dans de bonnes conditions !

(1) Repli au gymnase des Pies en cas de pluie.

INFOS : CENTRE ASSOCIATIF SAINT-EXUPÉRY,
04 76 26 50 99



Projet de ville : au terme de la concertation

Les mois de mai et juin ont été rythmés par les ateliers thématiques citoyens du Projet de ville. Conclusions de cette concertation...

Le maire, Christian Coigné

Quelles étaient concrètement vos attentes à la mise en place de ces ateliers citoyens ?

Pour la réussite d'un projet, il doit être partagé par tous. Les ateliers citoyens doivent permettre de recueillir les avis et les idées des habitants qui vivent leur quartier. Et ce cadre et cette qualité de vie doivent correspondre à leur avenir et à celui de nos enfants. Les ateliers thématiques permettent de préciser ces besoins dans chacun des domaines de notre vie quotidienne.

Peu de Sassenageois se sont finalement mobilisés. Quelles conclusions en tirez-vous ?

Effectivement, peu de Sassenageois ont répondu à l'appel. Ceux que j'ai rencontrés m'ont tous indiqué que le projet correspondait à leurs attentes et que donc ils n'avaient rien à ajouter. C'est en



quelque sorte une reconnaissance du travail fourni par mon équipe. J'en ai conclu que nous avons maintenant bien compris les besoins des Sassenageois pour l'avenir, et que nos idées correspondent pleinement aux leurs.

Qu'est-il ressorti de vos échanges avec les participants ?

De vrais échanges d'idées dans le détail. Une explication plus fine de chaque thème développé dans le Projet de ville. Les

participants sont tous partis convaincus de l'importance du projet qui est un moyen de protéger l'avenir de Sassenage et des Sassenageois. ●



Ils ont assisté aux ateliers. Voici ce qu'ils en ont pensé...

Geneviève Maerten

« Alors que Sassenage est appelée à beaucoup évoluer de par les projets SCot, Polarité Nord-Ouest, Portes du Vercors, Parc du Vercors, zone de Clémencière (NDLR : Vet'innov), aménagement des digues du Furon, problèmes de la déchetterie, modification du PLU, Agenda 21 et développement durable..., je trouve regrettable qu'il y ait eu si peu de Sassenageois intéressés par les différents ateliers du «projet de (NOTRE) ville de demain». Néanmoins, ces rencontres ont permis des échanges très conviviaux entre participants, et même si tous les desiderata ne pourront pas être exaucés, ils auront eu au moins le mérite de pouvoir être exprimés... » ●

David Buisson

« Je suis arrivé il y a peu de temps sur Sassenage, je connais donc peu la ville, mais j'ai trouvé intéressant l'ensemble des sujets même si j'ai eu une préférence pour l'atelier «Travailler» qui est au cœur des problèmes actuels.

Ces réunions auraient davantage été utiles si plus de personnes s'étaient mobilisées car je reste persuadé que les Sassenageois ont de bonnes idées et donc de bonnes choses à apporter à leur ville. Je regrette juste que les notions d'agglomération et d'intercommunalité n'aient pas été davantage mises en perspective dans les débats, mais ce n'est que mon avis personnel. » ●

Deux en une !



Une visite de quartier et un conseil de secteur !

Samedi 8 juin, c'était une visite de quartier un peu particulière qui avait lieu puisqu'elle était couplée à une réunion du conseil de secteur Centre. Entre autres points abordés, des riverains se

plaignent de la vélocité de la gendarmerie à donner des contraventions à certaines voitures mal stationnées même pour un temps très court, ainsi que d'un panneau sens interdit mal orienté, donc peu visible,

sur le quai du Furon. Autre problème, la propreté sur le parking de la Poste du fait de voitures empêchant le ramassage des ordures ménagères.

Plusieurs questions sont également posées, notamment pour savoir quel type de désherbant est utilisé car ce dernier sent très fort et semble faire tousser les enfants. Les élus répondent qu'il s'agit d'un produit phytosanitaire biologique qui ne présente aucun risque pour la santé. Un riverain demande par ailleurs des informations sur le projet du domaine de Beaurevoir.

Pour finir la visite, le maire, accompagné des personnes présentes, fait le tour des commerces du Bourg. Là encore, quelques soucis sont évoqués, mais ils pourront rapidement faire l'objet d'interventions permettant une évolution positive. ●

AMÉNAGEMENTS

Ce qui va changer vers la piscine

mardi 28 mai, le maire, Christian Coigné, accompagné d'Yves Bernard, conseiller délégué aux espaces publics de proximité, et le bureau d'études Serra rencontraient les riverains du côté sud de la rue du 8 mai 1945 afin de leur présenter le projet d'aménagement à venir.

Ce projet, rendu nécessaire du fait du mauvais état de la voirie, prévoit une redistribution équitable de l'espace entre les différents usages (automobiles, cycles et piétons).

Aussi, il sera procédé à l'enfouissement des réseaux aériens, aux réalisations d'un espace cycles/piétons côté nord de la voie et d'un cheminement dédié aux piétons côté sud, à la redistribution des places de stationnement au droit de la piscine, à la réfection de la chaussée, ainsi qu'à la mise en place d'un nouvel éclairage public, la plantation de végétaux (arbres d'alignement) et la pose de mobilier urbain (potelets).

Les principales questions

- Serait-il possible d'adoucir les rampes du plateau surélevé présent au droit de l'accès à la piscine municipale ?

Oui, c'est possible. Il conviendra cependant de rester dans les préconisations du Certu (Centre d'études sur les réseaux, les transports et l'urbanisme) si l'on veut que ce dispositif reste efficace.

Le stationnement du car scolaire, lorsqu'il vient déposer et reprendre des élèves à la piscine, est gênant. Peut-on trouver une solution ?

Le maire estime préférable de transférer la dépose et la reprise des élèves à l'arrière de la halle Jeannie Longo, afin d'éviter la gêne occasionnée par le stationnement du bus côté rue. Ce déplacement permettrait également de sécuriser la desserte.



En direction de la rue François Blumet

Quelle est la date de réalisation des travaux ?

Il a été demandé à l'entreprise de procéder à l'enfouissement des réseaux aériens courant juillet. Les aménagements de surface seront réalisés dans la foulée. Ils s'étaleront jusqu'en novembre. Le prolongement du trottoir après l'entrée du domaine de Beaupré sera réalisé en 2014. ●

Nouveaux commerçants

Petite restauration



Maxime Chiamonte et Julie Chancelade

maxime Chiamonte et Julie Chancelade sont les nouveaux propriétaires de la pizzeria Il Castello à partir du 8 juillet. Que les amateurs des célèbres spécialités de l'enseigne (pizzas cuites au feu de bois, panzerotti, arancini...) soient rassurés, elles seront toujours à la carte.

« Nous misons sur la qualité et la rapidité du

service, et proposons de « la cuisine comme à la maison », réalisée sur place uniquement avec des produits frais, mais également de la petite restauration rapide type panini » explique le jeune entrepreneur qui n'en est pas à sa première expérience dans la restauration.

Avec des nouveautés dès la rentrée comme l'ouverture le midi et le soir, des menus étudiants pour les collégiens, la livraison gratuite des pizzas sur Sassenage, ou encore des soirées à thème, Maxime et Julie espèrent bien apporter un nouveau dynamisme à la pizzeria Il Castello, et attirer une clientèle plus large.

Pendant la période estivale, la pizzeria Il Castello propose des pizzas à emporter et des spécialités italiennes. ●



PIZZERIA IL CASTELLO, 9 CHEMIN DU BILLERY, 04 76 86 48 87.
DU 1ER JUILLET AU 31 AOÛT, OUVERT DU MARDI AU DIMANCHE DE 18H À 22H, ET À PARTIR DU 1ER SEPTEMBRE, DE 10H À 14H ET DE 17H À 22H.

Petite restauration

après plus de 20 ans d'expérience dans la restauration en saison, Christine Cicoelli et Antoine Martinez souhaitaient quitter la Côte d'Azur et fuir les saisons. Ancienne Sassenageoise, Christine Cicoelli désirait revenir sur la commune pour se rapprocher de sa fille et de sa petite-fille. C'est sur le local situé au 1 rue de la République (ex Lisboa) que son choix s'est posé, et après plusieurs mois de travaux, le couple est heureux de vous accueillir prochainement dans son restaurant baptisé « Le Sass' ».

Agrémenté d'une véranda d'une quarantaine de places, Le Sass' ouvrira ses portes dès la mi-juillet avec, au menu, de la cuisine traditionnelle et rapide.

A l'heure où nous imprimons, le restaurant étant encore en chantier, il ne nous est pas possible de vous le présenter en photo. ●



LE SASS', 1 RUE DE LA RÉPUBLIQUE, 04 76 50 98 60.

Au tabac presse



Véronique Sabouret

Depuis le 16 mai, Véronique Sabouret est la nouvelle propriétaire du tabac presse des Cuves. Intérimaire dans l'industrie, cette Echirolloise cherchait à reprendre un tabac sur l'agglomération avec, comme exigence, « qu'il ne soit pas situé dans un endroit trop urbain ».

Aussi, lorsqu'elle visite le commerce situé place Reverdy, c'est un véritable coup de cœur. « Le Bourg de Sassenage est vraiment plaisant, on se sent un peu comme à la campagne. Le local était propre et bien aménagé, et les Sassenageois sont charmants » confie-t-elle ravie.

Comme son prédécesseur, Véronique Sabouret vend du pain et de la petite viennoiserie livrés par le Fournil Rustique de Sassenage, ainsi que de la petite papeterie. Elle a aussi en projet de proposer une partie de sa vitrine à l'exposition d'objets artisanaux. Pour l'heure, cette sympathique commerçante « prend ses marques » et, parfois aidée par ses deux fils, accueille sa clientèle tous les jours de la semaine, du lundi au samedi de 6h à 19h30, et le dimanche jusqu'à 18h30. Qu'on se le dise ! ●

TABAC PRESSE DES CUVES,
75 RUE DE LA RÉPUBLIQUE,
04 76 26 43 47.

ECONOMIE | AU CŒUR DU TÉLÉCHARGEMENT LÉGAL

Starzik.com fait pulser le Bourg !



L'équipe de Starzik rencontrée le 31 mai à l'occasion de l'inauguration de ses locaux

REPÈRES

Starzik c'est :

100 000

téléchargements/mois

+ de 77 millions

de visiteurs sur le site depuis son ouverture en 2005, soit plus que la population française !

173 millions

de pages vues depuis la création du site www.startzik.com

C'est au numéro 25 de la rue François Gerin que la société Starzik a choisi de s'installer en février dernier, où comment une vieille grange est devenue, le temps d'une rénovation, le siège de la 3^{ème} plateforme de téléchargement légal en France. Car c'est effectivement depuis le centre historique de Sassenage que Starzik, créée en 2004, rayonne désormais, avec quelque 17 millions de titres musicaux, un demi-million de livres, 12 000 jeux logiciels, et pas moins de 8 000 BD disponibles au téléchargement. De la gestion des sites de téléchargement — Starzik est

présente en France mais aussi à travers le monde (pays européens, Canada, Brésil, Etats-Unis...) —, au montage d'opérations de promotion et de merchandising avec de grandes marques, tout se décide et se fait à Sassenage, entre les murs épais de cette fameuse vieille grange propulsée à l'ère du multimédia. Un parti pris original où la force des vieilles pierres côtoie l'immatérialité du téléchargement, mais aussi et surtout un véritable choix de vie professionnelle que l'équipe — dix salariés au siège sassenageois, deux à Paris — partage avec bonheur au cœur du Bourg ancien. ●

PAIEMENT FACILITÉ

Après la création du guichet unique l'été dernier pour faciliter l'ensemble des démarches administratives des usagers, des terminaux de paiement électronique ont été installés dans l'ensemble des services à la population pour permettre le paiement facilité de toutes leurs prestations. Cette mise en place, qui s'inscrit dans un souci permanent d'amélioration du service public, concerne la médiathèque l'Ellipse, l'équipement petite enfance multi-accueil les Lucioles, le conservatoire à rayonnement communal Alfred Gaillard, la piscine, le centre associatif Saint-Exupéry, ainsi que les services scolaire, enfance, jeunesse et sport. Le Théâtre en Rond était quant à lui déjà équipé. ●

Dernières nouvelles pour votre courrier !

Installée depuis 2004 au n°14 de la rue François Blumet, la plateforme industrielle courrier (ex centre de tri) traite mécaniquement 1,6 million de plis par jour (6 jrs/7, 24h/24) pour l'Isère et la Savoie. En plus de ce process industriel très moderne, elle met au service des clients de La Poste un guichet ouvert du lundi au vendredi de 7h30 à 10h et de 16h30 à 18h, et le samedi de 7h30 à 10h, où tous les produits du courrier sont accessibles à la vente et au dépôt.

Une accessibilité soignée, un parking dédié aux clients, et un service élargi : dernière levée tardive de la boîte aux lettres (22h30 pour l'Isère et la Savoie, 18h30 pour l'extra départemental et l'international. Complémentaire du bureau de poste, la plateforme propose donc, en plus d'une boîte aux lettres à levée tardive, tous les produits habituels pour la correspondance et le colis !

Par ailleurs, sur la période estivale, soit du 15 juillet au 25 août, sachez que le bureau de poste de Sassenage est ouvert au public du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h30 à 17h, et le samedi de 9h à 12h. ●

Les services municipaux à l'heure d'été

Multi-accueil et Ram : fermeture du lundi 5 au vendredi 23 août inclus.

Médiathèque l'Ellipse : fermeture du 26 juillet à 19h au 19 août inclus. Réouverture mardi 20 août à 15h. Fermeture le samedi pendant les vacances scolaires.

Malle Poste (billetterie du Théâtre en Rond) : du lundi 1^{er} au vendredi 19 juillet, puis du lundi 19 au vendredi 30 août inclus, ouverture de 8h à 14h30 non-stop. Fermeture estivale du lundi 22 juillet au vendredi 16 août inclus.

Ludothèque : du lundi 8 juillet au vendredi 2 août inclus, puis du lundi 26 au vendredi 30 août inclus, ouverture les lundis, jeudis et vendredis de 9h à 12h, les mardis et mercredis de 9h à 12h et de 14h à 17h. Fermeture du lundi 5 au vendredi 23 août inclus.

Espace Familles : fermeture jeudi 8 et vendredi 9 août.

Service jeunesse : inscriptions tous les lundis de 10h à 12h. Pas de fermeture estivale.

Point Infos Jeunes : du lundi 1^{er} au vendredi 26 juillet inclus, uniquement sur rendez-vous au 04 76 26 18 87 ou pj@sassenage.fr. Du lundi 29 juillet au vendredi 2 août inclus, ouverture de 9h à 12h. Fermeture du lundi 5 au vendredi 30 août inclus.

Service des sports : du lundi 8 juillet au mercredi 14 août inclus, ouverture de 9h à 12h et de 14h à 16h.

Piscine : ouverte jusqu'au 15 août, du lundi au samedi de 10h à 20h, et de 10h à 19h le dimanche. La pataugeoire est accessible à 11h tous les jours. A partir du 16 août, la piscine sera ouverte de 13h à 20h du mardi au samedi, de 13h à 19h le dimanche, et fermée le lundi.

Service enfance et périscolaire : du lundi 8 au vendredi 16 août inclus, ouverture de 9h à 12h et de 14h à 16h. Reprise des horaires habituels à partir du 19 août.

Service scolaire : du lundi 8 au vendredi 16 août inclus, ouverture de 9h à 12h et de 14h à 16h. Reprise des horaires habituels à partir du 19 août. Ouverture exceptionnelle samedi 31 août de 9h à 11h.

Conservatoire de musique Alfred Gaillard : fermeture du lundi 8 juillet au vendredi 23 août inclus. Reprise des horaires habituels à partir du 26 août.

Centre associatif Saint-Exupéry : Du lundi 1^{er} au vendredi 19 juillet, ouverture de 8h30 à 12h et de 14h à 17h30, puis du lundi 22 au vendredi 26 juillet, de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h. Fermeture du lundi 29 juillet au vendredi 16 août. Reprise des horaires habituels à partir du 19 août.

Les Sassenageois discutent PLU



dans le cadre de la modification du PLU, une réunion publique était organisée mardi 28 mai, en présence du maire et du commissaire enquêteur. L'objectif : informer la cinquantaine de Sassenageois présents et répondre à leurs nombreuses interrogations. Première précision de taille : cette modification du PLU ne doit pas être confondue avec le projet immobilier

présenté en réunion publique le 15 avril dernier⁽¹⁾, même si elle a effectivement pour objet principal le domaine de Beaurevoir.

Ici, il s'agit de la modification du règlement de la zone 1Auc concernant les articles 1 et 2 (autorisation de constructions à usage de logements), 11.2 (clôtures), 14 (COS porté de 0.15 à 0.25) et l'orientation d'aménagement (emprise constructible). Par ailleurs, les références à la SHON et à la SHOB sont remplacées par la nouvelle « surface de plancher ».

Les inquiétudes exprimées

Si les riverains ne sont pas opposés à un projet immobilier, ils souhaitent être rassurés sur l'impact qu'il pourrait avoir en termes de circulation, d'effectifs scolaires, de transports en commun ou encore de densité.

Pour ce qui est de la circulation, une étude de Transitec montre que la voirie existante pourra absorber l'augmentation de trafic liée à

l'opération. La rue Pierre Dalloz avait d'ailleurs été aménagée dans la perspective d'un précédent projet qui n'a pas vu le jour. Par ailleurs, un plan de circulation est en cours d'élaboration.

Côté école, une étude de l'AURG (Agence d'urbanisme de la région grenobloise) montre que deux nouvelles classes seront nécessaires, une en maternelle et l'autre en élémentaire ; un projet sur lequel travaille déjà la Ville et qui sera mis en œuvre simultanément à la construction des nouveaux logements de la zone 1Auc, et financé par le promoteur immobilier à hauteur des besoins générés par son opération.

Le maire conclut en expliquant que toutes les mesures d'accompagnement seront discutées avec les Sassenageois au fur et à mesure que le projet se précisera. ●

(1) Lire, dans Sassenage en pages n° 182 – mai 2013, l'article « Beaurevoir se découvre... », page 15.

AMÉNAGEMENTS

CAMPAGNE DE POINT À TEMPS

L'hiver a été rude et long pour tout le monde. La voirie a également souffert de ces intempéries interminables. Aussi, une campagne de point à temps (émulsion de bitume et de gravillons destinée à réparer les dégradations de la chaussée) a été réalisée à la fin du mois de juin. Trois jours d'intervention ont été nécessaires pour reboucher les trous, et deux pour balayer l'excédent de gravillons. ●

Purge de la falaise

Des travaux de purge ont été réalisés aux Cuves, au niveau de la voûte et de la galerie intérieure, à l'entrée de la grotte. La falaise située au-dessus de l'entrée a subi le même sort de sécurisation. ●



TRAVAUX EN VRAC

Des travaux de débroussaillage et petits élagages ont été réalisés dans les parcs naturels des Côtes, les espaces de prairie aux abords du pré des Cuves, ainsi que sur le chemin des Cuves et le sentier du Furon.

Par ailleurs, les parcs Sasso Marconi et de l'Ovalie vont faire l'objet d'un resurfaçage des sols souples dans le courant de l'été. ●

RÉNOVATION DE MURS

Les deux murs de type norvégien du cimetière de la Falaise vont être repris : les travaux consisteront en la dépose et le stockage des plaques d'inscription, le tronçonnage des deux murs, la reprise des arases, joints et fissures, le nettoyage et le traitement des zones calcaires avec, pour finir, la repose des plaques d'inscription. ●

Tout pour le sport !

Suite à la réalisation des enrobés, le panneau de basket est installé sur le mini terrain, à proximité du terrain de beach volley. Les deux tables de ping pong ont également trouvé leur place à côté du skate park. De quoi conforter la vocation sportive et de loisirs de ce secteur à proximité de la halle des sports Jeannie Longo. ●

CITOYENNETÉ | DES SENIORS SASSENAGEOIS AU FAIT
DES ÉVOLUTIONS DU CODE DE LA ROUTE

A Sassenage, on conduit sage !

Une action de sensibilisation à la sécurité routière et de remise à niveau du code de la route était menée en juin, en collaboration avec la préfecture, à l'adresse des Sassenageois de plus de 70 ans. Pleins phares...



même s'ils ne sont statistiquement pas plus responsables d'accidents de la route, les seniors conduisent de plus en plus longtemps, et le code de la route évolue...

Dans ce cadre, la Ville a invité les Sassenageois de plus de 70 ans à une réunion de sensibilisation à la mise à jour du code de la route animée par un intervenant de la Prévention routière. Deux dates étaient proposées, mercredi 12 et jeudi 20 juin, auxquelles plus de 160 personnes ont participé.

Mardi 25 juin à 16h30 au gymnase des Pies, les Sassenageois de plus de 70 ans se voyaient en outre remettre un parapluie fluorescent permettant d'être mieux vus par temps de pluie et à la tombée de la nuit afin d'optimiser leur sécurité. ●



En octobre 2006, en collaboration avec le service prévention routière de la préfecture de l'Isère, la Ville organisait « La semaine de la prévention routière » à destination des enfants des classes de cours moyen des quatre écoles de Sassenage.

En 2009, des séances de remise à niveau du code de la route pour les seniors de la commune étaient proposées par le CCAS. ●

POUR UNE REMISE À NIVEAU

Le CCAS et l'Espace Familles organisent également, en partenariat avec l'association Agiroute, une remise à niveau du code de la route ouverte à tous, à partir de 18 ans. Ainsi, deux sessions de trois heures se dérouleront à l'Espace Familles les jeudis 29 août et 5 septembre, de 9h à 12h. Le coût de la formation s'élève à 12 € par participant.

Le nombre de places étant limité, l'inscription est obligatoire, soit à l'Espace Familles soit au CCAS. ●

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS : ESPACE FAMILLES OU CCAS, 1 AVENUE DE VALENCE, 04 76 26 90 90 OU 04 76 26 34 90. TARIF : 12 EUROS POUR LES DEUX SÉANCES.

PÉRISCOLAIRES 2013/2014

Les inscriptions pour les services de restauration, garderie, étude et transport pour l'année 2013/2014 ont lieu au Pôle Famille Enfance Education du lundi 19 au vendredi 30 août de 8h30 à 12h et de 14h à 17h30 (17h le vendredi) et le samedi 31 août de 9h à 11h.

Attention, les inscriptions enregistrées après ces dates ne pourront pas donner accès aux différents services le jour de la rentrée (mardi 3 septembre).

Pour toute inscription, un justificatif de domicile, le quotient familial 2013 de la Caf, et le dernier bulletin de salaire de chaque parent ou une attestation employeur sont à fournir. ●

INFOS : SERVICE SCOLAIRE, 04 76 26 90 90.

Jouez le jeu !

Pendant la période estivale, la ludothèque modifie ses horaires (voir en page 15) et se met au vert ! En effet, munies de jeux particulièrement choisis pour être pratiqués en extérieur, les animatrices de la ludothèque vous donnent rendez-vous dans les parcs. Tout le monde peut participer, les enfants comme les parents, qu'ils soient adhérents ou pas !

Elles seront présentes de 15h à 17h, au parc Sasso Marconi, les jeudis 11 et 25 juillet, et au parc Messkirch, les jeudis 18 juillet et 1^{er} août. N'hésitez pas à aller à leur rencontre pour partager un moment convivial et découvrir de nouveaux jeux !

De fil en aiguille...

Envie d'apprendre à réaliser les pinces et les ourlets, savoir reproduire un patron sur tissu et créer vos propres modèles ? L'Espace Familles organise, à partir du 4 septembre, un atelier couture animé par une professionnelle qualifiée dans le domaine de la haute couture. Ainsi, tous les mercredis de 14h à 17h30 (sauf pendant les vacances scolaires), venez développer votre sens artistique et manuel.

Les participant(e)s doivent apporter leur matériel (machine à coudre, ciseau, règle, équerre de 50 cm, tissus...). L'inscription est gratuite, mais attention, le nombre de places est limité.

Infos : 04 76 26 90 90.



Les Pies à l'heure européenne

après avoir mené un projet pédagogique sur le devoir de mémoire en 2012, « Résister hier, s'engager aujourd'hui » conjointement avec le Parc naturel régional du Vercors, les élèves de l'école des Pies ont logiquement abordé le thème de la construction européenne. Comme l'indique Bernard Doutreleau, directeur de l'école élémentaire des Pies : « Nous avons d'abord découvert les spécificités des pays de l'Union, puis les enfants se sont attelés à monter un spectacle avec une auteure jeunesse ». Le fruit de ce travail collectif, d'écoute et d'expression s'est concrétisé par un spectacle qui avait lieu le 14 mai au Théâtre en Rond. « Cela a nécessité beaucoup de travail mais nos élèves n'oublieront pas ce voyage en Europe qu'ils ont mené avec un bel enthousiasme ! », complète le directeur. Au-delà d'avoir goûté au plaisir de la scène, les écoliers ont vu que, malgré les différences, tous les citoyens européens arrivent à bien vivre ensemble depuis 60 ans, dans un espace de paix et d'échanges, et ce, malgré la crise qui fait la Une de l'actualité depuis plusieurs années ! Les jeunes citoyens européens concluaient le spectacle en chantant « L'union fait la force », une ode de circonstance... ●



Manon Blanès, en CM2 aux Pies. « Unie dans la diversité » : devise de l'union européenne depuis l'an 2000, choisie parmi des propositions d'écoliers.

A l'école de la citoyenneté

Vendredi 7 juin, les agents municipaux ont été surpris de voir débarquer en mairie les élèves de la classe de CM1 de madame Bergonzoli (Rivoire de la Dame) ! « C'est dans le cadre du programme d'instruction civique et morale que ce projet a vu le jour », explique l'enseignante qui complète : « A la fin de l'année, les élèves doivent connaître la notion de citoyenneté (droits et devoirs) mais aussi les élus locaux, la façon dont est élu le maire, les grandes lignes du budget communal, le suffrage universel... Nous avons donc rédigé et envoyé un courrier aux instances locales pour poser des questions. Le

maire nous a carrément invités à la mairie, c'était une belle surprise pour nous ! ». Reçus par le maire, Christian Coigné, et son adjointe à l'enfance et à l'éducation, Christine Durand, les élèves ont pu échanger avec eux à bâtons rompus et visiter l'hôtel de ville. A l'issue de cette rencontre, ils sont repartis avec le livret de citoyenneté qui est habituellement remis aux jeunes majeurs.

Comprendre la République et ses valeurs de manière ludique, et si telle était la clé pour inciter les plus jeunes à devenir les parfaits citoyens de demain... ●



Correspondances épistolaires...

A l'heure des mails et des sms, force est de constater que les correspondances papier n'ont plus vraiment la cote auprès des plus jeunes. Alors, lorsque la « référente italienne » du comité de jumelage, Mireille Burnaz, décide, conjointement avec une professeure d'italien du collège Fleming, Nina Félix-Faure, de relancer le principe des correspondants, cela semblait un peu fou ! Et pourtant, quelques mois après le lancement en février dernier, le succès est au rendez-vous ! Les échanges ont débuté entre une classe de 5^{ème} bi-langues (allemand et italien) du collège Fleming et des élèves de 5^{ème} étudiant le français à Sasso Marconi. « Le choix des correspondants s'est fait par affinités, c'est peut-être le secret de la réussite ! Tous sont très motivés et continuent assidûment à s'écrire dans l'espoir de se rencontrer un jour... », conclut Nina Félix-Faure, enthousiaste.

CADRE DE VIE | LUMIÈRE SUR LES AMÉNAGEMENTS PAYSAGERS ESTIVAUX

Espaces publics **apaisants et féeriques**

Cet été, prenez le temps d'apprécier les aménagements réalisés par le service des espaces verts : matériaux et végétaux choisis pour leur évocation aux éléments naturels, fontaines qui changent l'eau en lumière...

Une invitation à la flânerie et à la méditation pour un été zen !



Aux entrées de ville : des carillons à vent



Théâtre en Rond : la fontaine en bambou



Carrefour Jean Moulin : porte ouverte à la méditation



Parvis de l'hôtel de ville : le soleil, de son lever à son zénith

REPÈRES

Couleurs symboliques des végétaux qui ornent la commune

Jaune = joie, chaleur et amitié (osteospermum)

Orange = joie et communication (rudbeckia)

Blanc = paix (bidents)

Gris = paix et méditation (helichrysum)

Violet = paix et méditation (verveine bonariensis + graminées)

Dans les balconnières

Bleu = rêve (isotomas au parfum envoûtant)

Rose = exotisme indien et bonheur (pétunia)



De l'eau à la lumière...

dans le cadre du contrat de partenariat public privé (CPPP) de la Ville avec l'entreprise Citéos, différents sites (mairie, églises du Bourg et des Côtes, Théâtre en Rond, quais du Furon, lavoir du Bourg et rond-point Jean Prévost) sont mis en lumière depuis l'été dernier.

Afin de valoriser les ronds-points de la place Charles de Gaulle et de la place Jean Prévost tout en réduisant la consommation d'eau, la Ville a souhaité que des éclairages prennent le relais de l'eau en soirée. Une mesure qui de surcroît résout les nuisances sonores de la fontaine, constatées par les riverains de la place Charles de Gaulle.

Par ailleurs, un revêtement luminescent⁽¹⁾ sera appliqué sur la pierre du rond-point Charles de Gaulle pour la rendre d'un bleu fluorescent surprenant à la nuit tombée, comme si elle flottait dans l'air. Ce matériau, incolore en journée, protégera en outre la pierre : une réalisation unique en son genre.

Effet garanti à constater sur place dès mi-juillet.

Quant aux éclairages encastrés situés côté rue, ils sont photovoltaïques. Bien qu'illuminé, le rond-point Charles de Gaulle ne consomme donc pas d'électricité. Pendant la phase des travaux début juillet, les pompes de la fontaine seront arrêtées. ●

(1) Ce procédé, inventé par une société iséroise, absorbe la lumière en journée pour la restituer en soirée, et n'utilise que l'énergie solaire.



Partager les énergies



Samedi 25 mai, le défi départemental Familles à énergie positive, chapoté par l'Alec⁽¹⁾, se clôturait par une après-midi festive au gymnase des Pies.

Cette année, 480 foyers isérois, organisés en équipe, ont participé à ce défi dont l'objectif est de réduire les consommations d'énergie de 8 % par rapport au début de l'expérience. L'équipe des Nowatt, composée de quatre foyers sassenageois et de deux fontainois a ainsi pu réduire sa consommation de 5,5 %, alors que la moyenne nationale est de 13 %. *« Les disparités dans les résultats s'expliquent par le fait que de nombreuses familles sont déjà sensibilisées aux économies d'énergie, donc la marge de progression est plus faible »*, explique Aurélie Martin de l'Alec. Malgré

tout, l'économie réalisée est de l'ordre de 200 € par famille et par an. Certains foyers ont même économisé jusqu'à 100 € en un seul hiver, malgré l'augmentation du prix de l'énergie.

Réduire ses consommations en faisant la fête

Pendant les cinq mois que dure le défi, les équipes « coachées » par leur capitaine vivent un engagement de tous les instants pour atteindre l'objectif défini. *« C'est un vrai moment de partage et de challenge collectif. La dynamique de groupe facilite davantage l'acquisition de nouvelles habitudes »* retient Aurélie Martin. D'ailleurs, la journée de bilan a été vécue comme telle. C'était un vrai spectacle ! La ligue d'impro a fait son show, et les résultats ont été annoncés comme une compétition sportive, sur un podium. Un arbre

avait été installé avec des petits messages en guise de feuilles : les bons gestes acquis étaient sur les branches, tandis que les gestes abandonnés étaient au pied de l'arbre, telle des feuilles mortes. De nombreuses équipes sont prêtes à repartir l'an prochain, alors que pour elles, l'objectif à attendre sera forcément plus ardu ! Et, en plus d'économiser de l'eau, du chauffage et de l'électricité, il faudra également se pencher sur les transports ! Alors, qui est prêt ? ●

(1) Agence locale de l'énergie et du climat de l'agglomération

INFOS :
MISSION ENVIRONNEMENT,
ENVIRONNEMENT@SASSENAGE.FR

PLAN CANICULE ACTIVÉ

Le plan canicule est activé pour cet été, et ce jusqu'au 31 août. Aussi, si tant est que les traditionnelles grosses chaleurs estivales s'installent enfin, si vous êtes personnellement fragilisé(e), ou observez une personne de votre entourage qui l'est (personne âgée, malade, isolée...), faites-vous connaître au 04 76 26 34 90 pour une inscription dans le registre de vigilance du CCAS. Ainsi répertoriées, les personnes recensées bénéficieront d'un contrôle régulier de la part du CCAS de 8h30 à 12h et 14h à 17h30 du lundi au jeudi, le vendredi jusqu'à 17h. Un numéro d'appel national, le 0 800 06 66 66*, fonctionne également du lundi au samedi, de 8h à 20h, et en cas de canicule classée alerte rouge, 24h/24 et 7j/7. ●

* appel gratuit d'un poste fixe.

AOÛT EN MODE PAUSE

Les permanences juridiques et sociales assurées chaque premier lundi du mois de 17h à 19h au CCAS sont suspendues en août. Elles reprendront lundi 2 septembre. Pour obtenir un rendez-vous, contacter le CCAS : 04 76 26 34 90. ●

COLIS DE NOËL 2013

Comme chaque année, le CCAS adressera prochainement un courrier aux Sassenageois âgés d'au moins soixante-dix ans afin qu'ils bénéficient du colis ou du banquet de Noël. Néanmoins, si vous êtes installé(e) récemment sur la commune, vous n'êtes peut-être pas recensé(e) sur la liste des bénéficiaires. Aussi, si votre date de naissance est inférieure ou égale à 1943, faites vous connaître au plus vite en vous rendant au CCAS muni(e) d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile. Contact : CCAS, 1 avenue de Valence, 04 76 26 34 90. ●



QUESTION D'ACTUALITÉ | PAR LE MAIRE CHRISTIAN COIGNÉ

Fourmi plutôt que cigale...

Lors de mes rencontres avec les habitants, j'entends encore véhiculer une idée fausse : « A Sassenage, on n'a pas d'argent ». Sans rappeler la situation critique que nous avons trouvée au début des années 2000, où les finances locales étaient au plus bas, aujourd'hui notre budget est sain et porteur d'un avenir plus serein. Certes, Sassenage n'est pas une commune riche non plus. Mais les actions portées depuis huit années maintenant nous permettent de dégager près de quatre millions par an d'investissements nouveaux, sans emprunt et sans augmentation des impôts locaux.

La chasse aux gaspillages et les choix drastiques de gestion quotidienne nous ont permis d'améliorer la qualité des services à la population, et de continuer à investir.

Notre position face à Dexia est maintenant

saluée et reconnue unanimement au niveau national par tous les experts. Je rappelle que sur les 52 communes du département touchées par les emprunts toxiques (8 000 en France), Sassenage a été la première à s'opposer à ces pratiques bancaires inacceptables. Aujourd'hui, d'autres collectivités veulent suivre Sassenage, mais un peu tard pour elles, comme Grenoble, Seyssins, La Métro, le SMTC... Pour nous, l'affaire est toujours au tribunal, avec une perspective prometteuse. En attendant, Sassenage capitalise les intérêts.

Nos prévisions budgétaires confirment notre gestion. Nous devrions encore tenir quatre à cinq années sans augmentation des impôts, tout en continuant à investir et à rendre des services de qualité au public. Pourtant, toutes les subventions baissent, celles de l'Etat, du

Département et de la caisse d'allocations familiales. C'est un constat de tous mes collègues maires.

Sassenage a été la première à prévoir cette réduction des contributions des instances publiques. C'est pourquoi cette anticipation dans la gestion nous a permis de sauvegarder notre avenir financier. Il est vrai qu'il aurait été plus facile d'augmenter les impôts — une seule délibération du Conseil municipal aurait suffi — que de faire des choix de gestion au quotidien. Les choix impliquent des explications et une dépense d'énergie importante pour convaincre. Mais pour notre part, nous qui sommes aussi des contribuables, nous avons choisi de gérer, d'expliquer nos choix et de ne plus augmenter les charges fiscales des Sassenageois.

Christian Coigné

EXPRESSION LIBRE DE L'OPPOSITION | GROUPE DE RASSEMBLEMENT DE GAUCHE

Le Maire négocie l'implantation d'une nouvelle antenne relais

Les Sassenageois mobilisés contre les implantations d'antennes-relais sur le Bourg, aux Côtes, aux Pies ont cru que le Conseil municipal unanime conserverait son positionnement.

La banderole "Non à l'Antenne" aux Pies, rappelle ce combat commun perdu sur ce secteur du fait que l'antenne est sur un terrain privé.

Le Conseil d'État a interdit aux communes de réglementer l'implantation d'antennes-relais, mais n'interdit pas la négociation pour obtenir un déplacement afin de préserver la santé des administrés.

A Paris, l'installation de la 4G se négocie sur la base d'une puissance de 7 volts/mètre contre 61 à Sassenage (maximum légal).

Le Maire a délibérément choisi d'autoriser l'implantation d'une antenne-relais sur un pylône d'un terrain du Complexe sportif Paul Vieux-Melchior.

La pratique d'une activité sportive concourt au maintien en bonne santé, encore faudrait-il, ne pas être contraint de subir les champs de radiofréquences électromagnétiques diffusés sur le terrain de jeu par l'antenne-relais.

Aussi bien, Bio-initiative ou le Centre international de recherche sur le cancer, émanation de l'Organisation Mondiale de la Santé, classent les ondes comme potentiellement cancérogènes.

La santé n'a pas de prix : ce n'est pas la somme annuelle négociée, 8 000€, qui compensera les risques liés à cette antenne-relais et à nos concitoyens les plus vulnérables, les enfants !

Au Conseil municipal, nous avons lancé un vibrant appel à la sagesse, le maire et son équipe sont restés totalement sourds.

Yannick Belle, Odile Belvéze, Michel Barrionuevo, Véronique Ferrazzi, Marc-André Crespin, Carole Guérain, André Prochasson, Brigitte Lenoble.

L'AMBITION DE LA MAJORITÉ | GROUPE D'INTRÊT COMMUNAL

Au service du développement durable

Nous nous sommes engagés dans l'Agenda 21 en 2008, et depuis, nous n'avons eu de cesse de réaliser petits gestes et grands projets pour concrétiser cet attachement à laisser à nos enfants une planète saine.

Progressivement, tous les services de la Ville ont fait évoluer leur pratique quotidienne, chaque élu a pleinement intégré le développement durable dans son action et le budget qui l'accompagne. Entre autres dossiers majeurs illustrant cette culture partagée : le centre associatif Saint-Exupéry labellisé BBC, l'installation récente de la centrale photovoltaïque sur le gymnase des Pies et la sensibilisation faite auprès des écoliers, les économies d'énergie réalisées dans le cadre du partenariat public privé sur l'éclairage public, les feux tricolores...

Mais les réalisations « qui se voient » ne doivent pas éclipser les nombreux petits actes du quotidien que présentait justement le stand tenu par les services de la Ville à la Fête de nature. L'occasion de valoriser le travail et l'implication des agents municipaux sur le terrain, mais aussi d'évoquer les futurs aménagements des digues du Furon, le plan Air climat dans lequel Sassenage est investie, ou encore les modes doux de déplacements, principalement le projet de transport par câble ou l'acquisition par la Ville d'un nouveau véhicule électrique ; véhicule qui n'a d'ailleurs pas manqué de drainer sur le stand beaucoup de visiteurs intéressés !

Une réalité et des actes, concrets...

Jérôme Merle, Séverin Batfroi, Annie Saunier-Plumaz, Christine Durand, Philippe Evrard, Nathalie Jamois, Patrick Molinaro, Amédée Matraire, Sandrine Vitali, Valérie Belle, Georges Cornella, Yves Bernard, Assunta Rosin-Bedin, Micheline Cigna, Mohamed Benharouga, Carole Boscaro, Jérôme Giacchino, Michèle Chaussamy, Lionel Filippi, Jean-Pierre Ravetto, Brigitte Gallo, Annie Suau-Bourdis, Gaspard Locicero, Nathalie Sébilleau

22

RENAULT RENT
LOCATION DE VÉHICULES

Lambert Automobiles

Vente véhicules neufs - Occasions

Financement et reprises

Atelier Mécanique - Carrosserie - Peinture

Service dépannage



Ma RENAULT NEUVE je l'achète

ici

www.lambert-autos.com

24, avenue de Romans - SASSENAGE

Tél. 04 76 27 40 62

Ma DACIA NEUVE je l'achète

ici



ICI VOTRE PUBLICITÉ

 **04 76 54 43 10**



**Fabricant
Atelier Alain Barois**

**Spécialiste
depuis 32 ans**

**Cuisine
Meuble
Agencement**

sur mesure



**En direct avec le professionnel
du projet à l'installation**

- ☐ créateur et fabricant
- ☐ votre projet personnalisé
- ☐ votre réalisation sur mesure

Z.A. La Priola - ST EGREVE
(à côté Ciments VICAT près de la Gare)
04 76 75 77 37 - 06 80 84 23 53

Saison 2013/2014 du Théâtre en Rond

Préparez d'ores et déjà votre rentrée culturelle, la billetterie est ouverte !

Du lundi 1^{er} au vendredi 19 juillet, puis du lundi 19 au vendredi 30 août inclus, ouverture de 8h à 14h30 non-stop.
Fermeture estivale du lundi 22 juillet au vendredi 16 août inclus.

Contact : Malle Poste, 4 rue François Gerin, 04 76 27 85 30



10 ans de jumelage, ça se fête !

Voici les moments clés du 10^{ème} anniversaire du jumelage avec Sasso Marconi (Italie), auxquels vous êtes tous invités à vous joindre !

SAMEDI 13 JUILLET

A 12h : inauguration de l'office de tourisme

En soirée au parc de l'Ovalie :

venez avec votre panier repas pour partager un grand pique-nique citoyen avec nos amis italiens et leur famille d'accueil sassenageoise en attendant le feu d'artifice* placé sous le signe du jumelage en « son et lumière » et tiré à 22h30. Profitez de l'animation musicale proposée à partir de 20h.

DIMANCHE 14 JUILLET

A 10h30, parc Sasso Marconi : anniversaire officiel des dix ans de jumelage

* le pas de tir du feu d'artifice étant déplacé par rapport aux années précédentes, l'accès, même piéton, est recommandé par la rue du 8 mai 1945. Il est autorisé par l'arrière du parc de l'Ovalie jusqu'à 22h seulement (interdit pendant le feu d'artifice)